



Почему дорожает вывоз мусора? – стр. 2



Сколько в Латгалии мест с названием Адамова? – стр. 4



Кто лучше всех поет рождественские песни? – стр. 6

ISSN 1407-9216



ЛАТГАЛЕС ЛАЙКС

№ 5 (3130) Вторник, 19 января 2021 года

Розничная цена 0,50 EUR

В Резекне ученикам и учителям выдадут многоразовые маски

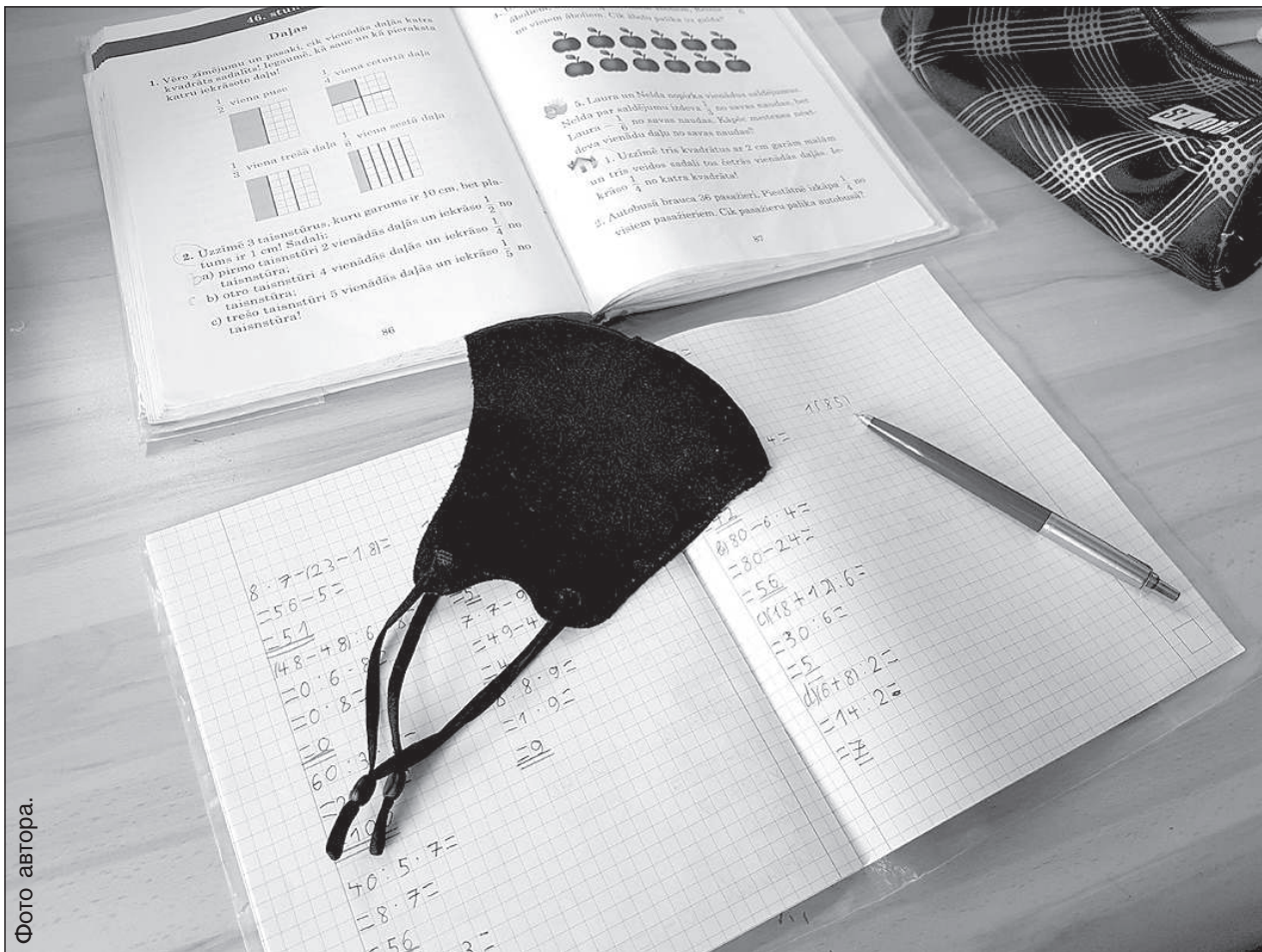


Фото автора.

Ивар Сойканс

Ученикам и учителям резекненских школ будут выданы многоразовые маски, сообщили «Латгалес Лайкс» в Резекненской думе.

В случае, если ученики вернутся за школьные парты, им и учителям нужно будет носить маски на лицо в течение всего дня. На данный момент Министерство образования и науки поставляет маски

ученикам и учителям по всей Латвии, и в Резекне уже доставлена первая партия.

Всего учащимся 1-4 классов резекненских школ будет выдано 1740 масок, еще 3000 масок

предназначены для учащихся классов постарше и педагогического состава.

Каждому ученику и педагогу полагаются 2 бесплатные многоразовые маски. Пока в Резекне

поступила часть масок, вторая партия прибывает в конце января.

Многоразовые маски учащиеся смогут получить, когда вернутся к очному процессу обучения. ■

В мороз живущие в Старых Стропах остались без отопления

Ивар Сойканс

В пятницу из-за аварии во внутренних теплосетях жилого дома на улице 18 Новембра, 394, где треснула труба и возникла утечка, несколько жилых домов в Старых Стропах Даугавпилсского края на несколько часов остались без отопления.



Фото автора.

Редакция «Латгалес Лайкс» разбиралась в причинах возникновения перебоев с отоплением.

О перебоях теплоснабжения «Латгалес Лайкс» сообщила читательница Рита, проживающая в доме на ул. 18 Новембра, 396. В своем письме в редакцию женщина выражает отчаяние как относительно случившегося перебоя в теплоснабжении, так и по поводу высоких счетов за

отопление, а также работы предприятия «Naujenes rakalpojumu serviss» в целом.

«Добрый день, действительно ли зима наступила столь неожиданно?

Еще в начале января говорили что температура воздуха понизится, что следует подготовиться к сезону.

(Окончание на 5-й стр.)

Согласно прогнозам синоптиков, на этой неделе до среды будет сохраняться мороз, но уже в четверг температура воздуха поднимется до +1...+6 градусов и начнется оттепель.



В ближайшие дни ожидается переменная облачность, временами будет идти снег. Особенно сильные снегопады возможны на западе Курземе. На большей части страны температура ночью будет опускаться до -12...-20 градусов, днем будет теплей до -6...-13 градусов, будет дуть умеренный южный ветер. В среду Латвию пересечет обширная зона осадков, а за ней придет потепление. Снег сменится небольшим дождем, потеплеет до +1...+6 градусов. Ожидается туман. Оттепель будет продолжаться минимум несколько дней.

Как сообщается, прошедший год в Латвии стал самым теплым в истории метеонаблюдений. Средняя температура воздуха в 2020 году составила +8,8 градуса по Цельсию, что на 2,4 градуса выше нормы. Общее количество осадков в Латвии составило 641,5 мм, что на 7% меньше годовой нормы - 692,3 мм. Хотя количество осадков в 2020 году было ниже нормы, год был наименее засушливым из последних трех лет. 2020 год был также более ветреным, чем обычно. Среднегодовая скорость ветра в Латвии составляла 3,6 м/с, что на 0,4 м/с выше годовой нормы. Прошлый год начался с экстремально теплого. Средняя температура воздуха зимой 2019/2020 года составила +2,7 градуса, что на 5,7 градуса выше нормы, и это была самая теплая зима в истории метеонаблюдений. Впервые за 60 лет на нескольких метеостанциях снежного покрова не было в течение всей зимы. Средняя температура лета в Латвии составила +17,2 градуса, что на один градус выше нормы. Среди летних месяцев самым теплым был июнь, а в июле и августе температура воздуха была в основном ниже нормы. В 2020 году было меньше всего за последние 3 года так называемых тропических ночей, когда температура воздуха не падала ниже +20 градусов.



В январе 1991 года наш народ продемонстрировал большую отвагу. Тысячи жителей Латвии выступили против вооруженных сил. Мы отстаивали свою страну, в которой мы – хозяева. Но и сегодня перед нами встает много вызовов, приходится принимать сложные и не всегда популярные решения. Сегодня мы должны быть также едины и ответственны, как в далекое время Баррикад.

Вспомним героев времен Баррикад, скажем им спасибо, и будем всегда хранить в памяти готовность жителей Латвии голыми руками, греясь у костров, бороться за свой выбор.

Даугавпилсская городская дума.

Социальное такси – только для поездок к врачу

Социальная служба Даугавпилса информирует, что услугу социального такси с 15 января до 26 января можно получить только для посещения медицинских учреждений. При этом заявки на услугу социального такси следует подавать заранее – за 2 дня до поездки. Телефон – 26409763.

В соответствии с правилами самоуправления, услугу социального такси имеют право получить лица с инвалидностью, у которых есть двигательные нарушения и которые передвигаются в инвалидной коляске при помощи сопровождающего. Услуга предоставляется для транспортировки лиц с инвалидностью на административной территории города Даугавпилса.

Услуга Социального такси предоставляется бесплатно не более 20 раз в месяц.

В выходные в «ночлежке» выросло число постояльцев

С наступлением очень холодной погоды особое внимание уделяется бездомным. Вечером 15, 16, 17 января проводились совместные рейды сотрудников полиции самоуправления Даугавпилса и социальной службы в местах, где собираются бездомные. Как сообщается на сайте городского самоуправления, за прошедшие выходные ни одного бездомного не было найдено.

Сотрудники социальной службы обсуждают возможность вести дневное патрулирование.

Обычно во время таких рейдов ответственные сотрудники информируют о возможностях получения помощи, побуждают отправиться в Ночной приют.

Кроме того, в течение 3-х дней, включая выходные, полиция самоуправления доставила на детоксикацию 8 человек. Полиция самоуправления задержала 22 человека, нарушивших требования комендантского часа.

Сообщается также, что в течение 3-х последних дней услугами Ночного приюта воспользовался 31 человек.

Наступившие морозы актуализировали также проблему зимней обуви, которой, к сожалению, не хватает.

«Наверняка, у каждого из нас дома есть вещи, которые лежат, что называется, мертвым грузом. Они еще вполне годные, но по каким-то причинам мы ими не пользуемся. Между тем, они могут пригодиться людям, попавшим в трудную ситуацию. Наступили сильные морозы, и клиенты Ночного приюта очень нуждаются в зимней мужской обуви», – сообщают

сотрудники Социальной службы Даугавпилса.

В связи с этим Социальная служба обращается к жителям с просьбой быть отзывчивыми и пожертвовать обитателям Ночного приюта бывшую в употреблении мужскую теплую обувь в хорошем состоянии.

Обращаться можно к руководителю Социального/ночного приюта – тел. 654 42698, социальному работнику – тел. 20046542, либо дежурному (звонить после 18.00) – тел. 654 45035.

Напомним, Даугавпилский ночной приют (ул. Шаура, 23) ежедневно предоставляет свои услуги лицам, которые нуждаются в ночлеге, тепле, питании, гигиене и базовой медицинской помощи.

Службы также обращаются к горожанам, если в это морозное время вы заметили на улице человека в беспомощном состоянии, следует незамедлительно вызвать скорую помощь или патруль муниципальной полиции (654-21500). Вызвать полицию стоит и в том случае, если персона регулярно ночует в подъезде или другом не подходящем для этого месте.

Директора пансионата освободили от должности

Ивар Сойканс

На заседании Даугавпилсской думы депутаты самоуправления освободили Валентина Плониса от должности директора Даугавпилсского территориального центра социального обслуживания пенсионеров.

От занимаемой должности Валентин Плонис освобожден на основании его заявления, в котором он просит освободить его от выполнения служебных обязанностей.

В декабре прошлого года в даугавпилсском пансионате была обнаружена массовая заболеваемость клиентов и работников «Covid-19». В разрешении ситуации задействованы как ответственные должностные лица самоуправления, так и специалисты Центра профилактики и контроля заболеваний и Даугавпилсской региональной больницы.

Чтобы выяснить истинную ситуацию, было проведено тестирование всех

клиентов и сотрудников пансионата. В результате обнаружилось, что «Covid-19» инфицирована почти половина всех клиентов, а также несколько десятков сотрудников.

В связи со случившимся начато служебное расследование. Уже бывший руководитель центра Валентин Плонис сначала подал лист нетрудоспособности – больничный, а затем и заявление с просьбой освободить его от занимаемой должности.

В ходе служебного расследования установлено, что руководство территориального центра социального обслуживания пенсионеров изначально предоставило ответственным работникам самоуп-



равления неверную информацию о распространении «Covid-19» в учреждении.

Каким образом инфекция попала в пансионат, инфектологи пока сказать не могут, поскольку уследить за распространением вируса сложно. На данный момент ситуация в пансионате нормализовалась, проведено тестирование и практически у всех заболевших пациентов есть заключение семейно-

го врача, что они здоровы. Дабы сократить возможности распространения вируса, в учреждении планируют провести вакцинацию.

Сейчас ситуация в пансионате усиленно контролируется. В центре содержится 270 клиентов, более половина из них лежачие, работает более 200 сотрудников. Обязанности руководителя центра сейчас исполняет Галина Липовска.

Тариф на охозяйствование мусора вырос на 9,5%

В связи с ростом ставки налога на природные ресурсы тариф на хозобслуживание отходов в Даугавпилсе в этом году увеличился с 8,85 до 9,69 евро без НДС за вывезенный кубометр, или на 9,5%, сообщили «Латгалес Лайкс» в Даугавпилсской думе.



Фото автора.

Ставка налога на природные ресурсы за захоронение тонны отходов увеличилась с 50 до 65 евро за тонну. Плата за остальные компоненты

охозяйствования отходов осталась прежней.

Нынешний тариф, утвержденный согласно действующей ставке налога на природные ресурсы,

будет в силе до конца этого года. Затем его пересмотрят, поскольку с 1 января 2022 года ставка налога на природные ресурсы за захоронение 1 тонны отходов может увеличиться до 80 евро, а еще через год, с 1 января 2023 года – до 95 евро.

На полигоне «Ciniši» отходы сортируются. Чем больше отходов сортируется, тем меньшее количество подлежит захоронению и тем меньше рост тарифной ставки. Каждый житель города может снизить рост тарифа и расходы на охозяйствование бытовых отходов, сортируя их, поскольку это существенно снижает поток мусора для захоронения на полигоне.

На данный момент в Даугавпилсе есть около 100 мест, где размещены контейнеры для сортированного мусора (упаковки, стекла, пластиковых бутылок). К тому же по

микрорайонам города курсирует специализированный автотранспорт, собирающий оставленные сортированные отходы возле частных домов. Единственное условие, которое нужно соблюдать – их нужно разместить перед домом до 7 часов утра, потому что именно в это время сотрудники предприятия начинают работу. Несортированные бытовые отходы специализированный автотранспорт не собирает. В отличие от многих других самоуправлений, в Даугавпилсе за это не взимается плата.

Сортированные вторично используемые материалы, а также мебель, электротехника, автомобильные шины, люминесцентные лампочки, батарейки и аккумуляторы даугавпилчане могут привезти и совершенно бесплатно оставить на полигоне в Лигинишках.

Отменен запрет находиться на льду водоемов

Даугавпилсская дума отменила запрет находиться на льду озер или водоемов искусственного происхождения на административной территории самоуправления, сообщили «Латгалес Лайкс» в городской думе.

Такое решение принято с учетом фактическо-

го состояния льда и метеорологических прогно-

зов на ближайшее время. 15 января специалисты Управления коммунального хозяйства провели проверку толщины льда на всех городских водоемах и пришли к выводу, что средняя толщина льда составляет от 7 см до 15 см.

Ответственные специалисты призывают не собираться массово на льду и соблюдать необходимые меры безопасности.

Распоряжение о запрете находиться на льду городских водоемов самоуправления издало 9 декабря прошлого года.

<p>ЛАТГАЛЕС ЛАЙКС ЛАТГАЛЬСКАЯ ГАЗЕТА</p> <p>Редактор «Латгалес Лайкс» СВЕТЛАНА ЛУКЬЯНСКАЯ Редактор «Latgales Laiks» ЛИЕНЕ ВИРЗА</p>	<p>Регистр. удостов. № 0930. Газета выходит по вторникам и пятницам с 23 мая 1992 года.</p>	<p>Тел. для справок - 65422134 моб.тел. - 29454560 тел./факс - 65449185</p>	<p>АВТООТВЕТЧИК 65423424</p>	<p>Подписка принимается в отделениях "LATVIJAS PASTS" и в редакции газеты</p>	<p>Издатель - SIA "LATGALES LAIKS" Регистрационный № 41503004556</p>
	<p>Отпечатано в SIA "Latgales Druka", ул.Базницас, 28, Резекне, LV 4601. Офсетная печать.</p>	<p>ОТДЕЛ РЕКЛАМЫ - 65423483 e-mail: info@latgaleslaiks.lv e-mail: reklama@latgaleslaiks.lv http://www.latgaleslaiks.lv</p>	<p>ПОДПИСНОЙ ИНДЕКС - 3008</p>	<p>Наш счёт: № LV45UNLA0005009467898 AS SEB BANKA; код: UNLALV2X</p>	<p>Член правления – Ивета Валпетере</p>
<p>Оплаченные публикации напечатаны шрифтом PragmaticaC</p>		<p>☒ Saules iela 71 b, Daugavpils, LV-5401</p>			

Рассмотрят призыв отказаться от обязательного использования масок в начальной школе

Ивар Сойканс
В Даугавпилсскую думу поступило письмо, в котором сказано, что вопрос председателя самоуправления Игора Прелатова об отказе от обязательного использования масок на лицо в начальной школе будет рассмотрен, сообщил «Латгалес Лайкс» руководитель самоуправления.

Принимая во внимание негативную позицию многих роди-



Фото автора.

телей в этом вопросе, какое-то время назад председатель Даугавпилсской думы направил премьер-министру Кришьянису Кариньшу, министру здравоохранения Илзе Винькеле и министру образования и науки Илге Шуплинской письмо с призывом отменить решение об обязательном использовании масок в начальных классах с 4 января.

Проведенные опросы педагогов начальных классов в школах города показали, что большая часть учителей не поддерживает обязательное использование масок в начальной школе.

Данные опроса показывают, что педагоги осознают пользу от ношения защитных масок, однако, принимая во внимание, что учителя начальных классов в основном преподают несколько предметов в одном классе, отмечают, что полезнее их носить на переменах, поскольку маски осложняют работу и коммуникацию с учениками.

В связи с удаленным учебным процессом большая часть опрошенных отметила, что всем нужно учиться очно, допуская кратковременное удаленное обучение из-за карантина. ■

Ношение масок детьми младшего возраста – «за» и «против»

Диана Рагозина

Вопрос ношения масок детьми младшего возраста стал обсуждаемой темой как на государственном уровне, так и в обществе. С одной стороны есть решение правительства, которое работает над тем, как не допустить роста заболеваемости коронавирусом, а с другой – простые люди, проверяющие все на собственном опыте. Что думают об этом жители города Даугавпилса, поинтересовалась репортер газеты «Латгалес Лайкс».



Фото автора.

«Когда мы едем с сыном в автобусе или ходим по городу – маски надеваем обязательно, когда у себя дома и в деревне – не носим, так как там нет посторонних людей. И каждый раз, когда едем в город, думаем – как бы не заболеть. Поэтому я считаю, что маленьким детям в общественном транспорте и там, где много людей, обязательно надевать маску. Делать это нужно для собственной безопасности. Считаю это правильным решением. С другой стороны, сами врачи говорят, что маленькие дети «корона» болеют реже, и смогут ли они просидеть весь день в масках?», – размышляет Ольга.



«Я отношусь к этому совершенно спокойно и с пониманием, так как у меня самой 4-летняя дочка. Мы с ней разговариваем, и она видит, что взрослые носят маски и что в этом нет ничего плохого, делается это, чтобы минимизировать риск заболеваемости, а не просто так. И нужно же как-то остерегаться», – говорит Марина.



«Я слышала, что маленькие дети вирусом этим не болеют. Но это придумали не мы, и не нам отменять эти правила. Те люди, которые это решают и выдвигают к решению на государственном уровне не знают, что делают. Нам ничего не остается делать, как положиться на решение специалистов, ведь что мы – простой народ – можем знать о строении вируса, о его проявлении и о том, как им не заболеть», – говорит Илона.



«Отношусь к этому отрицательно! Маски не совершенны, их нужно дорабатывать, ведь дети не просто сидят в школе, но и бегают. Надо бы доработать маски. Маски нужны уже сегодня, но никто не подумал о том, какие они и насколько удобно их носить. Надевать такие, как они есть, чревато не только психозами со стороны детей, но и реальными ограничениями работы дыхательных путей», – рассказывает Марина.

«Это очень плохо, потому что ношение таких масок ограничивает поступление кислорода в кровь. Если ребенок будет реже дышать или дышать сво-



им же углекислым газом – ничего хорошего не будет, ведь от кислорода зависит работа многих органов. И дети не будут носить маску правильно, и они не сидят на месте – дети и бегают, и прыгают, когда воздуха нужно еще больше. Это мы взрослые ведем себя спокойно, а в мире детей все подвижно», – делится мыслями Ирена.



«Я против – когда сама долго хожу в маске, устаю. После 8 часов ношения маски на работе к вечеру и сил нет, и не хватает дыхания. Мой личный опыт 15-минутной езды в автобусе говорит о том, что находиться в маске и в толпе очень сложно, а представьте, если у кого-то еще и очки! Мало того, что в маске тяжело дышать, так еще и очки потеют, и ничего не видно. У детей могут начаться проблемы и психологического характера. Я только надеюсь, что медики работают, и вирус вот-вот исчезнет. Я против ношения масок детьми, но что мы можем поделать? И мы одним своим желанием не можем уничтожить вирус», – говорит Вера.

Экзамены для средних школ будут проводиться по примеру прошлого года

В настоящее время каждый ученик и каждый учитель имеют возможность воспользоваться вспомогательными материалами, чтобы позволить школьникам самостоятельно готовиться к госэкзаменам, поэтому в 2020/2021 учебном году экзаменация среднего образования будет происходить по образцу прошлого года, сообщил Центр содержания образования.

При этом отмечается, что уже ведется подготовка к экзаменам, которые будут проведены в конце учебного года. В итоге будет учитываться также эпидемиологическая ситуация в стране на момент их проведения, поэтому некоторые детали плана могут быть скорректированы.

Если с 25 января удастся вернуть 12-е классы на очное обучение, то их ждут 3 обязательных экзамена: латышский язык, математика, иностранный язык. Экзамены по иностранным языкам перенесены на 11-14 мая. Если для поступления в высшее учебное заведе-

ние необходимо, учащийся сдаст централизованный экзамен по другому предмету (физика, химия, биология, история).

Если во время сдачи экзаменов в стране будет объявлена чрезвычайная ситуация или не будет возможности сдавать экзамены очно, то:

экзамены самое позднее будут происходить в июне, дополнительные сроки – в июле;

в средней школе экзамены отменяют, учебный год завершают с годовой оценкой;

высшие учебные заведения проводят свои вступительные экзамены и корректируют условия поступления. ■

Соцслужба будет выдавать подарки до 28 января

Социальная служба Даугавпилса напоминает, что до 28 января в дневном центре «Saskarsme» на ул. Лиепаяс, 4, выдаются новогодние подарочные комплекты следующим категориям клиентов:

детям, которым решением сиротского суда назначен уход вне семьи;

детям с инвалидностью; детям до 14 лет (включительно) из семей со статусом малоимущей или малообеспеченной;

лежачим персонам с инвалидностью;

лицам, которые получают услугу надомного обслуживания.

Получая подарок, необходимо взять с собой документы:

документ, удостоверяющий личность;

лицам со статусом малоимущих/малообеспеченных – справку о статусе;

родителям детей с инвалидностью – удостоверение об инвалидности ребенка;

опекунам – решение сиротского суда;

представителям лежачих персон с инвалидностью – документ, удостоверяющий личность, и документ, удостоверяющий личность клиента.

До 28 января на ул. Лиепаяс, 4, подарки будут выдавать:

Понедельник 8.00 – 16.00

Вторник 8.00 – 16.00

Среда 8.00 – 16.00

Четверг 8.00 – 16.00.

Следите за нами:



Не проходите мимо!

История 2-я: Адамова

Следующая
история —
Лоборжи

Валентин Лукашевич
Эта картина отличается от других — у нее 2 автора! Поэты и живописцы — большие индивидуалисты, чрезвычайно редко бывает, когда они вдвоем или втроем сочиняют хайку или пишут портрет.

Станислав Крейц и Витолд Свирский Даугавпилсскому краеведческому музею¹ подарили совместно написанную картину «Латгале»². Это случилось 17 июля 1959 года в рамках проходившего в Даугавпилсе Латгальского праздника песни. На картине изображен красивый пейзаж Адамова озера. Эта красота не на уровне их деревни, а такая, ух, как говорится — общерегиональная!

В сентябре 1936 года в Резекне прошло грандиозное мероприятие — Второй Латвийский праздник урожая! Его посетили около 170 000 человек, построена огромная эстрада и павильоны, поставлены спектакли, организованы выставки и т. д. В рамках этого праздника Карлис Улманис и другие высокопоставленные лица посетили красивое место возле Резекне. «В Адамо-ве была выставка осеннего урожая — из окрестных поселков и подворий на встречу с Воздем народа приехали сотни человек — все были в приподнятом настроении и нарядились в праздничные одежды, а у девочек в косички были вплетены красно-бело-красные ленты. Улманису в Адамо-ве очень понравилось — сердечный прием, поездка на лодке на один из островов Адамова озера, посадка дуба на высоком берегу озера. Он был в восторге от красоты природных окрестностей, но никак не мог смириться, что у такого красивого места может быть такое невзрачное название — какая-то там Адамова! Президент предложил переложить название этого красивого места на латышский лад и предложил свой вариант — вскоре в прессе Адамову начали называть Калнэзерсом. Посаженный Улманисом дуб до сих пор растет и ветвится, а у его подножия можно увидеть камень с надписью: «Земля и работа — это основа нашего благополучия (Карлис Улманис)».³

В послевоенные годы название Калнэзере утратило свои позиции, еще какое-то время сохраняло себя в названиях почты и школы, а советская власть вернулась к прежнему, поскольку усмотрела политический контекст в новом названии. Другие переименования того времени (напр. Робежниеки, Силмала, Межциемс, Эзерниеки) пережили советские времена и живы по сей день.

Есть большая вероятность, что Адамова — это топоним политического происхождения, образованный от имени собственного Адам. Возможно, этот встречаемый во многих местах Латгалии топоним каким-то образом связан с польским поэтом Адамом Мицкевичем (1798–1855), поскольку этот литературный деятель уже в 30-е годы 19-го века



Вид на бывшую школу со стороны озера.



Адамова, карта середины 19-го века.

стал символом национального освобождения поляков. Его именем часто называли новорожденных детей, использовали при создании разных топонимов (названий поместий, полупоместий и др.) — таким образом проживавшие в Российской Империи поляки легально, но понятно для окружающих демонстративно мечтали восстановить Польское государство. Адам Мицкевич учился в Вильнюсе, работал в Каунасе, ездил в Санкт-Петербург мимо и через Инфлянтю, поэтому в географическом и культурном пространстве Латгалии его имя не является чужеродным или абстрактным.⁴

Таденавское (Тадеушофское, Тадеушовское) полупоместье, где родился Янис Плиекшанс, названо именем главного героя поэмы Адама Мицкевича «Пан Тадеуш»⁵ или в честь польского национального героя Тадеуша Костюшко.⁶

Во время Латгальского праздника песни (1925) в Адамо-ве бывал президент Янис Чаксте, частым гостем здесь был Народный министр благосостояния Владислав Рубульс и др. Целью поездок чаще всего было посещение детского приюта, открытого в здании бывшего поместья в 1919 году. В приюте-школе в 30-е годы 20-го века активно действовал 763-й Адамовский мазпулк, у них была своя библиотека, выставочный зал с картинами Петериса Смагунса⁷ и других художников. В школе часто проходили поэтические вечера, театральные постановки.

Здания Адамовского поместья, два из которых сохранились до наших дней, построены с 1847 до 1859 года. Когда в Латгалии отменили крепостное право и между крестьянами стали делить землю для выкупа, Адамова принадлежала Натхофтам.⁸ Последние владельцы поместья — семья Карауловых⁹ — похоро-

нены в каплице возле православного храма в Резекне.

В беспокойное время, 1905–1907 годах, в Адамовском поместье размещался эскадрон Даниловских драгун.

«Taj klót pi Odumovas mujžas Daukstes ustobiņā, kuram div jaunus meitas, milojās ar aļtīņu Biksiniku puļši: Romuļans un kajdi divi. Bet tymā pat dinā Odumovas draguni beja saūduši, ka pi Daukstes tāva ir sóldons ols un vēl divi skajstas meitas, obi divi krūdznicas, un sanók ar ols dzertu. Bet šim kompanija varbut napatejk, tad pajem un nuper sajminiku ar vysim visim. Tajdā nalajmē sajminica sauc Škenevišus paligā, ar nu ols golda. Bet šū rejzi draguni paróda vysu sovu tykumu: nupēruši ar Škenevišu puļšus, kuri tajsnibu sokūt jim nikó ļauna nadarija, izkrota jūs mokus un nu Lócana atjem 50 rubļu naudas».¹⁰

5 ноября 1906 года (по старому стилю) 3 драгуна из Адамовского поместья везли в Резекне арестованного бунтаря,¹¹ органиста Элеонорвильского прихода Яниса Гаевского (1886–1906), но на краю шоссе возле поселка Кривини «пи сеļa nusagrizia kryumiņūs. Tiuleņ pec to nūrejbōja sóvīni» («с дороги свернул в кусты. Сразу после этого прогремели выстрелы»).¹² Сейчас в этом месте возле самого перекрестка Резекне-Карсава и объездной дороги находится мемориальный камень Янису Гаевскому.¹³

В начале 20-го века Адамова «была курортом с водами всемирно известного источника Св. Елены. Источник найден в 1905 году и назван именем жены владельца поместья генерала Караулова. После проведенных на месте анализов профессором Войславом из Берлина в водах источника обнаружен богатый состав минеральных веществ, из-за чего он причислен к группе щелочно-солевых минеральных



В большой лодке по Адамовскому озеру (30-е годы 20-го века).

вод. Кроме того ученые установили, что эта вода имеет специфическую радиоактивность. С того времени воды источника стали использовать в лечебных целях и для питья. За очень короткое время он стал известен не только в бывшей России, но и за границей, особенно в Германии, где в университете проф. Бикель и доктор Тогани из института патологии этим водам, названным «Кристалльными», посвятили специальные лекции, которые затем разместили в журнале «Zeitschrift für Balneologie» («Журнал бальнеологии»). Владельцы источника впоследствии установили мраморный фонтан, разбили вокруг него сад, построили беседку, куда обычно приходили отдохнуть и насладиться освежающей водой из источника больные богачи и аристократы, съезжавшие сюда со всех концов света. На островах озера был сделан зоологический сад с разными экзотическими птицами и животными, а в парке поместья проложены дорожки и поставлено несколько беседок, куда по вечерам гости приходили слушать соловьев».¹⁴ В конце Первой мировой войны источник был разрушен и позже прежним об-

разом его уже не использовали.

В этом красивом месте в 1998 году с 19 до 26 июля проходил лагерь 3x3. Его 206 участников радовали и обучали Антон Кукойс, Илона Салцевича, Янис Стрейчс, Роберт Мукс, Оскар Сейкстс и др. Странник парадоксов и медитативного стиля Роберт Мукс позже мне рассказывал, что слушал Оскара Сейкста, но ничего не понял ни по содержанию, ни по лингвистике!

В Латгалии есть не одно, а минимум 8 мест с названием Адамова, но особенно популярны два: выше мною описанное и другое, расположенное на берегу Даугавы возле Краславы. Жители Южной Латгалии, если слышат название Адамова, обычно представляют место возле реки Ликтенъупе. Журналист Анна Рускуле, когда писала о даугавпилчане Марте и Хольгерсе Фолкманисах, как бы между прочим добавляет, что «любимым местом отдыха молодых людей является Краслава, село, Адамовская тропа».¹⁵ Здесь тоже когда-то было поместье, но уже много десятков лет это место радует посетителей сильным течением реки, большими валунами и крутым берегом.

1. Директором в то время была Регина Паукште, а в названии музея было только слово краеведческий.
2. Latgolas lītiško mo kslas izsto de // «Latgolas Bolss», 29.08.1959.
3. Matisovs I. Klejojumi pa maziem ceļiem // A12», 2020., Nr. 4.
4. Osmanis J. Ādams Mickevičs Latvijā // «Karogs», 1974., Nr. 1.
5. Rainis. Kopoti raksti. 4. sēj. — Rīga: Zinātne, 1978., 334. lpp.
6. Upītis J. Pa Raiņa dzīves takām // «Karogs», 1968., Nr. 8.
7. Liepa V. Paģātnes portretējumi — Daugavpils: Saule, 2010., 230.– 252. lpp.
8. Krievijas Valsts vēstures arhīvs; fonds 577., apraksts 4., lieta 1137.
9. Valsts zemes fondā.. // «Valdības Vēstnesis», 23.05.1923.
10. Myusu zemņku atturība un dragunu tykumi // «Auseklis», 29.09.1906.
11. Anspaks A. Revolucionārā cīņtāja Jāņa Gajevska bojā eja // «Ļeņina Karogs», 05.07.1988.
12. Rezekne 5 Novembra // «Auseklis», 17.11.1906.
13. Есть версия, что застрелен и похоронен в Галенах.
14. Ed. K. Sv. Helēnas avots Kalnezeros // «Daugavas Vēstnesis», 13.01.1940.
15. Ruskuļe A. Marta un Holgers. Jaunākie Folkmaņi starp Rīgu un Daugavpili // «Latgales Laiks», 06.11.2020.

Фото автора.

Омбудсмен: под угрозой находится жизнь постояльцев пансионатов

Из-за халатности Минблага и самоуправления под угрозой находится жизнь постояльцев центров социального ухода, заявил омбудсмен Юрис Янсонс, комментируя ситуацию в пансионатах, где наблюдается широкое распространение «Covid-19».

Как сообщила руководитель отдела коммуникации и международного сотрудничества Бюро госуполномоченного по правам человека Лиена Эйсакса, с начала чрезвычайного положения из-за «Covid-19» омбудсмен следит за ситуацией в центрах социального ухода.

Янсонс считает, что из-за неэффективного сотрудничества Минблага и самоуправления нарушаются права проживающих в пансионатах людей на жизнь и здоровье.

«Не секрет, что с началом

второй волны «Covid-19» в центрах социального ухода умерли несколько десятков человек. Это свидетельствует о том, что в стране нет эффективно разработанной политики социальной защиты, а также не организуется и не координируется ее реализация», — заявили в бюро омбудсмена.

Янсонс указал, что задача Минблага — контролировать качество социальных услуг, но и самоуправления несут ответственность за соблюдение прав человека в своих пансионатах. Самоуправления

обязаны незамедлительно реагировать и искать соответствующие решения в случаях, когда своими силами не могут справиться с ситуацией. В свою очередь обязанность государства в таких случаях — без промедления подключаться к решению проблем.

«Считаю, что Минблаг не предпринял все необходимые меры, чтобы не допустить массового заболевания постояльцев и работников и случаев смерти от «Covid-19» в учреждениях длительного социального ухода и социальной реабилитации. Также приходится констатировать, что учреждения длительного социального ухода и социальной реабилитации одновременно не обращаются за поддержкой и даже отрицают свою неспособ-

ность обеспечить клиентам надлежащий уход, что приводит к неконтролируемому распространению инфекции, а также смерти многих постояльцев», — заявил омбудсмен.

14 января он направил письмо премьер-министру Кришьянису Кариньшу, в котором призывает поднять вопрос о необходимых улучшениях в работе Минблага по контролю качества социальных услуг в пансионатах.

Омбудсмен также призывает Латвийский союз самоуправлений регулярно подавать правительству актуальную информацию о сложностях, с которыми сталкиваются самоуправления в пансионатах, чтобы предотвратить возникновение критических ситуаций.

ЛЕТА.

Резекненские теплосети не будут начислять пеню

Ивар Сойканс

Предприятие резекненских теплосетей решило освободить от штрафных процентов несколько предприятий, которые из-за ограничений «Covid-19» были вынуждены прервать деятельность, сообщили «Латгалес Лайкс» в Резекненской думе.

Член правления «Rēzeknes siltumtīkli» Алдис Межалс сказал, что предприятие весной 2020 года во время чрезвычайной ситуации не взыскивало штрафные проценты с физических лиц, однако сейчас за поддержкой об-

ратились предприятия, пострадавшие от действующих ограничений.

Согласно действующему законодательству, Резекненские теплосети применяют к должникам законные проценты за задержку платежей — 6% в год от сум-

мы долга, поскольку в отношении предприятия теплосетей поставщики услуг и товаров тоже не применяют послаблений и в случае неуплаты счетов применяют штрафные санкции.

Однако «Rēzeknes siltumtīkli», основываясь на заявлении от юридических лиц, освободило от уплаты штрафных пеней предпринимателей, которые согласно распоряжения Кабинета министров «Об объявлении чрезвычайной ситуации» были вынуждены прервать оказание своих услуг.

Председатель Резекненской думы Александр Барташевич сказал, что самоуправление предоставляет льготы на уплату налога на недвижимость для предприятий, пострадавших от ограничений. Однако понимая, что есть и другие коммунальные платежи, с предприятием теплосетей достигнута договоренность о возможной поддержке, подразумевающей освободить предприятия пострадавших отраслей от штрафных пеней за задержанные платежи. ■

В мороз живущие в Старых Стропах остались без отопления

(Окончание.
Начало на 1-й стр.)

Несмотря на это, холода ударили неожиданно. 15 января, когда в Старых Стропах столбик термометра опустился до отметки -17 °C, радиаторы в доме на ул. 18 Новембра, 396, были холодные», — пишет Рита.

Автор письма указала, что плата за отопление в ее доме в прошлом месяце составила 1,67 евро за квадратный метр, что достаточно дорого. Для сравнения Рита привела Даугавпилс, где за отопление жильцы платят в 2 раза меньше — 0,86, 0,84 и даже 0,65 евро за квадратный метр.

По мнению автора письма, руководство предприятия «Naujenes rakalpojumu serviss» не справляется со своими обязанностями, поскольку некоторые проблемы продолжают из года в год. Так, может быть, пришло время оценить профессионализм работающих на предприятии?

Письмо такого же содер-

жания женщина собиралась направить в Даугавпилскую краевую думу.

Рита сообщила, что жильцы дома еще весной отправили коллективное письмо на предприятие «Naujenes rakalpojumu serviss» и в Даугавпилскую краевую думу, где жаловались на непомерно высокие цены на отопление, но ответа или какой-то другой реакции не получили.

На предприятии «Naujenes rakalpojumu serviss» «Латгалес Лайкс» выяснила, что утром 15 января в одном из жилых домов в Старых Стропах возникла аварийная ситуация — треснула труба. В скором времени авария была устранена, но в результате в отопительной системе оказался воздух, и чтобы его устранить, требовалось время.

Говоря о счетах за отопление, на предприятии отметили, что есть дома, где эта плата в 2 раза ниже — 0,88 евро за квадратный метр при таком же тарифе на отопление. Многие за висит от технического состояния дома и выбранно-

го режима отопления.

Для начала в этом доме нужно провести термографию и выяснить, где наибольшие потери тепла. Также можно утеплить торцевые стены дома, чердак, в таких проектах можно претендовать на софинансирование самоуправления. Эти вопросы с жильцами дома уже обсуждались, пояснили на предприятии.

Также специалисты предприятия отметили, что в их зоне обслуживания есть лишь 2 полностью утепленных дома. Во многих домах были проведены разные мероприятия по улучшению энергоэффективности, однако утепленных домов по-прежнему недостаточно, чтобы избежать таких счетов, и Старые Стропы в этом плане немного «хромают» (отстают).

Заместитель исполнительного директора Даугавпилской краевой думы Александр Айзбалтс сказал «Латгалес Лайкс», что авария произошла в доме на ул. 18 Новембра, 394. К 10 часам она уже была устранена, но затем некото-

рое время потребовалось на выпуск воздуха из системы отопления.

Александр Айзбалтс сказал, что в последние годы в более крупных поселках теплотрассы менялись, а вот ситуация с внутренними теплосетями в домах не столь хороша.

В отношении платы за отопление заместитель исполнительного директора сказал, что сумма зависит от расхода теплоэнергии. В каждом доме «Naujenes rakalpojumu serviss» вместе со старшим дома устанавливает оптимальный режим для теплоузла. Плата зависит от выбранного режима. В утепленных домах плата за теплоэнергию почти в 2 раза ниже. В случае, когда теплоузел оснащен дистанционным пультом управления, старший дома сам может корректировать температуру, сокращая таким образом расход теплоэнергии.

Согласно обобщенной информации, плата за квадратный метр в декабре колебалась от 0,77 до 2,76 евро. ■

В «малых» проектах поучаствовали сотни жителей региона

Средне-Латгальский межкраевой фонд в апреле 2020 года утвердил предоставление финансирования 28 инициативам жителей в конкурсе проектов малых грантов «Жители создают свою среду», сообщила член правления фонда Эвия Гургане.

В конце ноября было реализовано 26 проектов. Всего на осуществление задумок потрачено 13 992 евро. В воплощении своих идей приняли участие 315 жителей Прейльского, Ливанского, Аглонского и Варкавского краев, которые объединились в 15 инициативных групп и 13 обществ. Выгодополучателями или теми, кто участвовал в разных мероприятиях проектов, стали 966 жителей.

В результате реализованных инициатив приобретены 29 костюмов и пар обуви для коллективов самодеятельности, проведено 19 творческих мастерских и мастер-классов (включая 12 занятий с теплым песком для детей), создано 10 новых объектов среды (места отдыха, беседки, цветочные штативы, световые объекты), куплено 9 единиц техники и оснащение для более разнообразного проведения свободного време-

ни, проведено 4 ремонта в помещениях (включая укладку полов в 2-х храмах), проведено 4 культурных мероприятия (выставка фотографий, концерт классической музыки, художественный пленер, сезонные тематические мероприятия), приведено в порядок 2 кладбища в Прейльском крае.

Все проекты реализованы с привлечением финансирования Прейльской краевой думы, Ливанской краевой думы и Варкавской краевой думы, и, конечно, вкладывая свою добровольную работу и свои средства. Каждый, кто участвовал в реализации проектов, вложил свои силы, умения и выдумку, чтобы улучшить физическую и социальную среду вокруг себя.

Информация о доступном финансировании на реализацию инициатив в 2021 году ожидается в начале весны. ■

В Лудзе начал работать публичный уличный каток

Ивар Сойканс

В Лудзе на ул. Блауманя, 4, начал работу публичный уличный каток. Его можно посетить, соблюдая меры эпидемиологической безопасности, предварительно записавшись на посещение, сообщили «Латгалес Лайкс» в Лудзенской краевой думе.



Фото автора.

Катание на коньках со своим инвентарем бесплатное и разделено на сеансы: публичное катание и хоккейные тренировки. Сеанс публичного катания длится 1 час, и на него нужно записываться заранее. На большой площадке одновременно могут находиться не более 10 человек, а на маленькой — не более 5 человек.

Основываясь на действующие в стране меры эпидемиологической бе-

зопасности для ограничения распространения инфекции «Covid-19», разделение на катке не доступны.

Посетителей катка призывают быть ответственными и соблюдать дистанцию 2 метра, дезинфицировать руки, не посещать каток группами, а также тем, кто обязан соблюдать строгую изоляцию, самоизоляцию или домашний карантин, людям с признаками заболевания дыхательных путей. ■

В Лудзе будут делать скульптуры из снега

Ивар Сойканс

Детско-юношеский центр и Лудзенская краевая дума приглашают детей и молодежь в возрасте от 6 до 24 лет участвовать в конкурсе «Снежная скульптура 2021», сообщили «Латгалес Лайкс» в Лудзенской краевой думе.

Скульптуры из снега участники конкурса могут делать во дворах домов, в городских парках, на городище, в лесу, любом другом месте, где душе угодно. Снежную скульптуру нужно сфотографировать и 2 фотографии, где на одной изображена снежная скульптура, а на другой снежная скульптура вместе с ее авторами, нужно прислать до 1 марта на э-почту: bjs@ludza.lv для оценки. Фотографии, на которых изображен процесс создания снежной скульптуры, будут дополнительными очками.

В описании снежной скульптуры нужно указать имя, фамилию ее автора или авторов, контактную информацию и адрес, где эту снежную скульптуру можно посмотреть. Заявленные на конкурс снежные скульптуры будут оцениваться в 3-х возра-

стных группах: от 6 до 10 лет, от 11 до 16 лет и с 17 до 24 лет. Работы до 3 марта будут оценивать комиссия, созданная Детско-юношеским центром. Будет учитываться качество и оригинальность выполненной работы.

Результаты конкурса и имена победителей будут объявлены 5 марта, информация будет размещена на сайте Лудзенской краевой думы и Детско-юношеского центра. Фотографии снежных скульптур можно будет посмотреть в Детско-юношеском центре Лудзенского края, а лучшие работы будут транслироваться на большом экране на центральной площади города.

Авторы 3-х лучших работ в каждой возрастной группе получат специальные призы. Благодарности за участие в конкурсе получают все участники. ■

Художников Латгальского региона приглашают «Легализованные фантазии»

Даугавпилсский художественный центр Марка Ротко объявил прием заявок на традиционную выставку ежегодного конкурса художников Латгальского региона «Легализованные фантазии», сообщил «Латгалес Лайкс» специалист по маркетингу центра Айвар Барановский.

Творческая работа – задача безграничной фантазии и интеллектуальному потоку особенно становится актуальной в период, когда будни полны происшествий, законов и указаний, как правильно действовать. Чрезмерная скрупулезная регламентация всего существующего может стать причиной апатичной незаинтересованности и необоснованного отрицания постановлений.

Художественное выражение – это предпосылка для начала аргументированной дискуссии. С одной стороны – об обоснованности существующих правил, с другой – о необходимости расширения прав. Не ставя самоцелью изменение конкретного постановления, закона или нормы общественного порядка, художник становится ценностью демократического общества – средством

массовой информации, который указывает на существующие границы, предлагая их пересмотреть с той или иной точки зрения, или же обосновывая их необходимость, указывают организаторы мероприятия.

Представители творческих индустрий Латгальского региона могут выражать себя в своих художественных направлениях, позволяя воплотиться своим творениям, из которых вместе будет сделана выставка «Легализованные фантазии». Эта выставка в художественном центре Марка Ротко будет доступна с 16 апреля до 13 июня.

На участие в выставке художникам нужно подать заявки до 10 марта, работы должны быть созданы в 2020-2021 годах.

К моменту открытия выставки будет издан ее каталог, сообщают организаторы. ■

Завершился конкурс исполнения рождественских песен

С 7 по 11 января в Даугавпилсе проходил III Международный конкурс молодых исполнителей рождественских песен, в котором за победу боролись около 2000 молодых людей из 15 стран: США, Болгария, Беларусь, Грузия, Хорватия, Казахстан, Россия, Латвия, Литва, Македония, Молдова, Польша, Румыния, Швеция и Украина.

Выступление конкурсантов оценивали восемь экспертов вокальной музыки: председатели жюри Леонардо Салйоко из Италии и Инесса Бодяко из Беларуси, и члены жюри Эдгарс Знутиньш и Елена Бореле из Латвии, Марцин Томшак из Польши, Сергей Савенко из Украины, Инна Шорохова и Лариса Яруцка из России.

Поскольку у любителей рождественской музыки не было возможности лично насладиться музыкальными выступлениями, организаторы конкурса предоставили альтернативу – с 7 января все желающие могли посмотреть лучшие выступления



Пресс-фото.

конкурсантов на Youtube-канале «Latvian Contests».

Как рассказали организаторы, конкурсанты по желанию исполнили песню в одной или нескольких категориях: традиционная оригинальная рождественская песня, народная рождественская песня, произведение сакрального характера рождественского периода, современная рождественская песня.

Жюри оценивало выступление каждого участника по критериям, указанным в регламенте, и после нескольких дней напряженной работы члены жюри подвели итоги и определили победителей конкурса.

Победители конкурса в группе хоров / ансамблей / дуэтов:

Традиционная оригинальная рождественская песня – хор девочек SKOWRONKI, руководитель Алисия Шелуга (Познань, Польша);

Народная рождественская песня – Женский хор «Академия», руководитель Евгения Дыга (Петрозаводск, Россия);

Произведение сакрального характера рождественского периода – Женский хор Санкт-Петербургского музыкального училища им. Н.А. Римского-Корсакова, руководитель Сергей Екимов, (Санкт-Петербург, Россия);

Современная рождественская песня – Камерный девичий хор Киевской средней специализированной музыкальной школы им. Н.В. Лысенко, руководитель Юлия Пучко-Колесник (Киев, Украина).

Создан фильм «Баррикадам 30: Даугавпилские истории»

Даугавпилсский краеведческий и художественный музей создал короткометражный фильм «Баррикадам 30: Даугавпилские истории» («Barikādēm 30: Daugavpils stāsti»). Короткометражный фильм рассказывает о событиях января 1991 года в Риге и воспоминаниях участников баррикад.

Баррикады 1991 года стали одним из решающих событий на пути восстановления независимости Латвийской Республики. Решение стран Балтии о восстановлении независимости вызвало резкие протесты со стороны СССР. В Латвии начал действовать специальный отряд милиции – ОМОН, который в начале января 1991 года занял Дом прессы в Риге, тем самым парализовав издание прогрессивных газет.

Кровавые события в Литве в ночь с 12 на 13 января

1991 года, когда Советская армия атаковала Вильнюсскую телебашню, открыла огонь и вошла в толпу с танками, также мобилизовала народ Латвии на борьбу за независимость. По приглашению Народного фронта Латвии 13 января состоялась общелатвийская манифестация, и вечером того же дня сотни людей выстроили баррикады из грузовиков, тракторной техники и бетонных блоков у важнейших государственных объектов Риги. На защиту баррикад в Риге

Победители конкурса в группе солистов:

Традиционная оригинальная рождественская песня – Марий-Хинсу Иоан-Флорин, педагог Габриэла Михаэла Вексан (Беюш, Румыния);

Народная рождественская песня – Теодора Мицеска, педагог Екатерина Михелькис (Битола, Македония);

Произведение сакрального характера рождественского периода – Татьяна Ступакова, педагог Ольга Журавкова (Могилев, Беларусь);

Современная рождественская песня – Тимофей Секацкий, педагог Ольга Журавкова (Могилев, Беларусь).

Все победители получают дипломы и призы, а остальные участники получают дипломы первой, второй и третьей степени или дипломы за участие в зависимости от количества набранных баллов. Как отмечают организаторы конкурса, представители из Латвии (Даугавпилс, Адажи, Лиелварде, Лудза) добились хороших результатов, получив большое количество баллов и, как следствие, дипломы первой, второй и третьей степени.

Дипломы за высокое профессиональное мастерство получили также руководители коллективов и преподаватели, а также лучшие концертмейстеры: Габриэла Михаэла Вексан (Беюш, Румыния); Людмила Самарин (Сороки, Молдова); Юлия Пучко-Колесник (Киев, Украина); Алисия Шелуга (Познань, Польша); Сергей Екимов (Санкт-Петербург, Россия); Рима Даугелиене (Каунас, Литва); Галина Всесвятска (Даугавпилс, Латвия); Трофимова Юлия (Могилев, Беларусь).

Члены жюри высоко оценили как музыкальное исполнение и профессиональный уровень участников, так и организацию конкурса.

III Международный конкурс молодых исполнителей рождественских песен организован Управлением культуры Даугавпилсской городской думы в сотрудничестве с Даугавпилским Домом Единства.

вышли люди со всей Латвии, в том числе более 200 человек из окрестностей Даугавпилса и Илуксте.

Как рассказали специалисты музея, в короткометражном фильме «Баррикадам 30: Даугавпилские истории» о своих воспоминаниях рассказывают участники баррикад – Робертс Кудиньш, Янис Пуданс, Янис Гиптерс и Андрей Файбушевич. В короткометражном фильме слышна историческая речь Яниса Пуданса из Общелатышского манифеста от 13 января 1991 года, когда Я. Пуданс в форме майора Советской армии, вышел на трибуну, выразил свое осуждение действий Советской армии в Вильнюсе и поддержал борьбу народа за независимость Латвии. Чтобы осветить события

баррикад 1991 года, в короткометражном фильме «Баррикады 30: Даугавпилские истории» использованы фотоматериалы Теодора Руданса, Григория Димитриеви и Роберта Хансона из фондов Даугавпилсского краеведческого и художественного музея, а также видеоматериалы Вилниса Круминьша, Мика Калманиса и Зигурдса Калманиса из архива общества «Aleksandra Peļēša lasītava».

Созданный Даугавпилским краеведческим и художественным музеем короткометражный фильм «Баррикадам 30: Даугавпилские истории» бесплатно доступен всем желающим на канале музея на Youtube.com по ссылке: www.youtube.com/watch.

Даугавпилский край гордится своими спортсменами

2020 год для спортсменов Даугавпилского края был очень сложным. Из-за «Covid-19» не состоялось многих тренировок и отменены несколько соревнований, к которым спортсмены серьезно готовились. Например, легкоатлет Эдвин Хадаков в 2019 году выполнил нормативы по прыжкам в длину (7,10 м) и в тройном прыжке (14,20 м) для участия в чемпионате Европы в возрастной группе U-18 по легкой атлетике, в планы входил также старт на Всемирной гимназиаде 2020. Борец Риналд Скородихин в случае победы на чемпионате Латвии по вольной борьбе отправился бы на чемпионат Европы по борьбе среди кадетов, но, как уже упоминалось, все эти соревнования были отменены. Однако даже в таком сложном сезоне спортсмены края добивались успехов. Об этом сообщает сайт Даугавпилской краевой думы.



Фото Даугавпилской краевой думы.

Легкая атлетика

Командный чемпионат стран Балтии/Кубок президента:

– Эдвин Хадаков – 3-е место по прыжкам в длину (тренеры Яна и Дмитрий Хадаковы).

Соревнования стран Балтии U-18:

– Эдвин Хадаков – 1-е место в тройном прыжке (тренеры Яна и Дмитрий Хадаковы);

– Эдвин Хадаков – 1-е место в прыжках в длину (тренеры Яна и Дмитрий Хадаковы).

Соревнования стран Балтии U-20:

– Эрик Гусев – 4-е место в тройном прыжке (тренеры Яна и Дмитрий Хадаковы).

Чемпионат Латвии для взрослых:

– Янис Сомс – 3-е место в эстафете 4x400м (тренер Сергей Петраков).

Чемпионат Латвии U-23:

– Сандис Промс – 1-е место в метании молота (тренер Сергей Петраков);

– Янис Сомс – 1-е место в эстафете 4x400м (тренер Сергей Петраков);

– Сандис Промс – 3-е место в метании диска (тренер Сергей Петраков).

Чемпионат Латвии U-20

– Эрик Гусев – 1-е место в тройном прыжке (тренеры Яна и Дмитрий Хадаковы);

– Ольга Игнатьева, Юлия Игнатьева, Виктория Евдокимова и Дария Степанова – 2-е место в эстафете 4x400 м (тренеры Яна и Дмитрий Хадаковы);

– Виктория Евдокимова – 3-е место в забеге на 400 м с барьерами (тренеры Яна и Дмитрий Хадаковы);

– Дария Степанова – 3-е место по прыжкам в высоту (тренеры Яна и Дмитрий Хадаковы);

– Диана Недведье – 3-е место в беге с препятствиями на 3000 м (тренеры Яна и Дмитрий Хадаковы);

– Ольга Игнатьева, Юлия Игнатьева, Виктория Евдокимова и Дария Степанова – 3-е место в эстафете 4x400 м (тренеры Яна и Дмитрий Хадаковы).

Чемпионат Латвии U-18:

– Эдвин Хадаков – 1-е место в тройном прыжке (тренеры Яна и Дмитрий Хадаковы);

– Эдвин Хадаков – 1-е место в прыжках в длину (тренеры Яна и Дмитрий Хадаковы);

– Эдвин Хадаков – 3-е место в беге на 200 м (тренеры Яна и Дмитрий Хадаковы);

– Адриана Канду – 3-е место в толкании ядра (тренеры Яна и Дмитрий Хадаковы).

Самое высокое достижение в 2020 году – 2 золотые медали Эдвина Хадакова на соревнованиях стран Балтии в возрастной группе U-18, а также бронза среди взрослых на розыгрыше Кубка президента. 20 медалей завоеваны на чемпионатах Латвии разных возрастов, из которых 5 золотые.

Вольная борьба

Первенство Латвии среди юниоров:

– Роман Атрахимович – 2-е место (тренер Андрей Андриянов).

Открытый чемпионат Латвии по пляжной борьбе:

– Анастасия Кузмицка – 1-е место (тренер Андрей Андриянов).

Первенство Латвии среди кадетов:

– Риналдс Скородихин – 5-е место (тренер Андрей Андриянов);

– Даниил Антонов – 5-е место (тренер Андрей Андриянов).

В 2020 году на чемпионатах Латвии завоеваны 2 медали (1 золотая). Объективный спад результатов по сравнению с предыдущим годом. Все чемпионаты Латвии планировались на январь-май, к ним и распределялась подготовка при организации спарринговых тренировок с борцами спортшкол Даугавпилса и Краславы, но в установленный срок состоялся только чемпионат Латвии среди юниоров, чемпионат кадетов перенесен на сентябрь, а группа U-15 на середину октября. К сожалению, летом из-за «Covid-19» не было возможности найти партнеров для спарринга, а также не состоялся подготовительный лагерь перед сезоном, поэтому на чемпионате кадетов в прошлом году остались без медалей, лишь два 5-х места.

Баскетбол

В 3-й дивизии регулярного чемпионата Латвийской баскетбольной лиги участвовала мужская команда Даугавпилского края, которая завоевала 4-е место в Восточной конференции. В 2020 году из-за пандемии был отменен турнир плей-офф ЛБЛ и его участники были классифицированы согласно занятым местам в регулярном турнире.

В чемпионате баскетбольной лиги «Maksibasket» участвовала женская баскетбольная команда Даугавпилского края, которая, проведя турнир в 2 круга, завоевала 1-е место.

Волейбол

В чемпионате Латвийской национальной лиги по волейболу мужская команда Даугавпилского края заняла 2-е место в регулярном турнире. Из-за пандемии турнир плей-офф не состоялся.

Футбол

3-й лиге чемпионата Латвии по футболу команда Латгальской дивизии «Калупе/Даугавпилский край» заняла 2-е место. Лучшим вратарем турнира признан Игорь Твардовский. Калупские спортсмены в сезоне 2020 года провели все 10 игр, в 6 победили, 1 раз проиграли и 3 игры завершили вничью.

Спортивные игры ветеранов

Даугавпилский край участвовал в 57-х Спортивных играх Союза ветеранов-сеньоров спорта Латвии и самоуправлениями, где занял 2-е место в баскетболе среди мужчин (35+), 2-е место в баскетболе среди дам (30+), 3-е место в волейболе среди мужчин (45+), 9-е место в настольном теннисе, 7-е место в новусе, 6-е и 7-е место в пляжном волейболе среди мужчин (40+), 23-е место в легкой атлетике.

В общем зачете Даугавпилский край в группе больших краев занял 3-е место.

В Резекне построят крытый футбольный холл

Ивар Сойканс

В этом году при поддержке Латвийской футбольной федерации (ЛФФ) возле Резекненской 5-й средней школы планируется начать строительство крытого футбольного холла, сообщили «Латгалес Лайкс» в Резекненской думе.

Размер планируемой футбольной площадки – 64x43 м. Расходы на строительство нового объекта рассчитаны в размере 500 000 евро. Резекненская дума заключила концептуальное соглашение о строительстве футбольного холла, сейчас идет работа над договором о сотрудничестве.

Принимая во внимание популярность футбола в городе, и чтобы у футболистов была возможность даже зимой играть и тренироваться в комфортных условиях, Резекненская дума подала заявку в ЛФФ на программу строительства крытых футбольных холлов. Всего на эту программу от самоуправления и клубов была подана 21 заявка. Рассмотрев их, Латвийская футбольная федера-

ция решила поддержать Резекненское и Лиепайское самоуправления.

Как отметил президент ЛФФ Вадим Ляшенко, Резекне и Лиепая смогут участвовать в реализации проекта уже в 2021 году. Оба города и их районы могут гордиться значительным количеством молодых футболистов, для роста которых доступность крытого футбольного холла будет существенным дополнительным фактором.

Программа крытых футбольных холлов – это один из приоритетов ЛФФ в направлении развития футбольной инфраструктуры Латвии на период с 2021 до 2024 года. На данный момент намечается в течение 4-х лет реализовать до 7 такого рода проектов. ■

Подписан договор на строительство баскетбольной площадки Порзиньгса

Резекненская дума подписала договор с обществом «Kristapa Porziņģa Basketbola Akadēmija», предусматривающий строительство открытой баскетбольной площадки на ул. Стацияс, 30, возле Олимпийского центра Резекне, сообщили «Латгалес Лайкс» в Резекненской думе.

Заключенное соглашение предусматривает, что со стороны общества до 15 февраля в самоуправление будет представлен строительный проект площадки, а самоуправлению до 1 июня нужно завершить ее строительство. Покраской площадки и оснащением инвентарем будет заниматься Баскетбольная академия Кристапса Порзиньгса в сотрудничестве с известным баскетболистом из Резекне Жаном Пейнером.

«Очень рады сообщить, что «Porziņģis Family Foundation» совместно с Жаном Пейнером и Резекненской думой начнут строительство уже 6-й уличной баскетбольной площадки. В Резекне приведена в порядок спортивная среда, и по нашим наблюдениям, количество энтузиастов баскетбола растет по всей стране. В надежде на скорую нормализацию эпидемиологической ситуации в Латвии, продолжим строить площадки в городах, где любят баскетбол и поддерживают здоровый образ жизни», – прокомментировал Кристапс Порзиньгс.

Баскетболист Жан Пейнер в свою очередь под-

черкнул, что с идеей к нему обратилось именно самоуправление: «Руководитель спортивного управления Резекненской думы Алексей Грехов обратился ко мне с идеей чтобы я попробовал поговорить с Кристапсом, команда которого проявила отзывчивость, предложив мне тоже участвовать в оснащении площадки, на что я, разумеется, охотно согласился. Пока все движется активно, надеюсь, уже летом сможем вместе с Кристапсом приехать на открытие площадки».

Заместитель председателя Резекненской думы по вопросам инвестиций и развития Алексей Стецс сказал, что площадка, которая будет доступна для любого желающего, прекрасно дополнит инфраструктуру Олимпийского центра Резекне, а также это значительный вклад в популяризацию баскетбола не только в Резекне, но и всей Латгалии.

Цель строительства уличной баскетбольной площадки Кристапса Порзиньгса – популяризовать баскетбол среди молодежи и содействовать доступности баскетбольных площадок в Латвии. ■

ДОМАШНИЙ АДВОКАТ

На вопросы читателей отвечает юрист Вячеслав Ратник. Звоните по тел. 65425553. Вячеслав Ратник – юрист-консульт (юридическое обслуживание юридических и физических лиц, составление договоров, судебных исков, консультации, нотариальное заверение переводов, приватизация квартир, регистрация недвижимой собственности в ЗК, представление интересов в суде), ведет прием по адресу: ул. Имантас, 51 (вход со стороны ул. Михозлса). Тел. 26811561 – по рабочим дням с 9.00 до 17.30.



– Дедушка моей дочери (отец мужа) завещал внучке принадлежащую ему квартиру. Недавно дед умер, поэтому у меня есть несколько вопросов в связи с вступлением в наследство:

1. С чего начать процедуру наследования?

2. Есть ли право у отца дочери претендовать на наследство – оставленную квартиру?

3. Как быстро улаживается процедура наследования?

Чтобы начать процесс наследования, Вашей дочери нужно обратиться к присяжному нотариусу, взяв с со-

бой удостоверяющий личность документ, завещание, свидетельство о рождении, свидетельство о рождении отца и подтверждение из Земельной книги на оставленную квартиру.

У отца дочери, как наследника первой степени, есть право получить часть наследства, для этого у него есть право оспорить завещание. Ваша дочь, в свою очередь, обязана сообщить нотариусу о наличии наследника.

Процедуру наследования нужно начать в течение года после смерти оставившего наследство человека (деда).

Сгреваясь в холода, не забывайте о пожарной безопасности!

Игорь Амелька
С наступлением морозов жители стали более интенсивно топить печи и камины, использовать обогревательные электроприборы. Но из-за нарушения правил пожарной безопасности при топке печей и каминов, а также использовании неисправных электроприборов часто происходят пожары, в том числе, и с трагическими последствиями.

Чтобы избежать больших неприятностей, Государственная пожарно-спасательная служба (ГПСС) напоминает элементарные правила пожарной безопасности.

Как рассказала старший инспектор отдела общественных отношений ГПСС по Латгальско-



Старший инспектор отдела общественных отношений ГПСС Ирита Славинска рассказывает о пожарной безопасности.

му региону Ирита Славинска, причинами пожаров чаще всего становятся нечищенные трубы частных домов, халатно оставленные возле отопительных приборов легковоспламеняющиеся предметы, использование неисправных электроприборов, оставленные без присмотра открытые дверцы печей и каминов.

Государственная по-

жарно-спасательная служба призывает жителей не пользоваться неисправными или нечищеными дымоходами. Используя для отопления дрова, нужно иметь в виду, что длина полена не должна превышать длину топки, в свою очередь топливо должно находиться не ближе 1,2 м от топки.

Поверхность плит и печей должна быть свобод-

на от воспламеняющихся предметов. Например, не следует сушить белье над плитой или печкой. При использовании котлов центрального отопления их также нельзя оставлять без присмотра.

Как известно, жители многоэтажных домов для дополнительного тепла нередко используют отопительные электроприборы, и порой нарушают элементарные правила пожарной безопасности.

Пожарные напоминают, что ни в коем случае нельзя использовать неисправные электроприборы или удлинители, даже если эта неисправность кажется несущественной. Также нельзя сушить белье вокруг этих электроприборов.

Кроме того, сотрудники ГПСС напоминают, что в каждой квартире и доме должен быть установлен исправный детектор дыма: в случае опасности он может спасти и имущество, и здоровье, и жизни.

РЕКЛАМА и ОБЪЯВЛЕНИЯ

факс 654-49185 (реклама)
тел. 654 23483 (объявления)

SIA "RENEM" ЗАКУПАЕТ

- КРУПНЫЙ РОГАТЫЙ СКОТ
- МОЛОДНЯК
- ОВЕЦ

Электронные весы. Высокие цены. Оплата наличными или перечислением.

29485520 • 26447663
siarenem@inbox.lv

ПРОДАЮТ

- автомобиль "TOYOTA COROLA VERSO" 2007 г.в., дизель, 2,4, 100 кВт, 7 мест, темно-серый. Тел. 29192729.
- сено в рулонах, 200 штук. Тел. 29631338.

OOO «Lauku Miesnieks»

ЗАКУПАЕТ ДОМАШНИЙ СКОТ

Высокие цены. Оплата сразу. Весы.

Тел. 20207132

SIA "LATVIJAS GAJA"

ЗАКУПАЕТ КРУПНЫЙ РОГАТЫЙ СКОТ, МОЛОДНЯК, ОВЕЦ, ЛОШАДЕЙ

Весы. Оплата сразу

Тел. 28761515

Senlejas

POKYPAEM крупный рогатый скот и телят.

62003939

Высокие цены за биологический скот iepirkumi@senlejas.lv

Купи СВОЮ газету!

Подписывайся сегодня, получай через 2 рабочих дня

Стоимость месячной подписки на газету «LATGALES LAIKS», «ЛАТГАЛЕС ЛАЙКС»:	Стоимость месячной подписки на газету «REKLĀMA PIKTDIENĀS»:
€ 4,50 для физических лиц	€ 4,50 для физических лиц
€ 6,00 для юридических лиц	€ 6,00 для юридических лиц
€ 3,50 для пенсионеров и инвалидов всех групп	
€ 3,00 в формате PDF	

LATGALES LAIKS REKLĀMA PIKTDIENĀS ЛАТГАЛЕС ЛАЙКС

Оформление подписки!

1. В редакции газеты на ул. Саулес, 71 б в Даугавпилсе (справки по тел. 65422134, 29454560).
2. Во всех почтовых отделениях и у почтальонов.
3. В интернете – www.latgaleslaiks.lv, www.abone.pasts.lv.
4. По телефону 67008001 (0.85€ за один звонок)

www.latgaleslaiks.lv

ЧАСТНОЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ ПУБЛИКУЕТСЯ БЕСПЛАТНО:

- ▶ если объявление написано разборчиво (желательно печатными буквами) на вырезанном из газеты бланке и содержит не более 125 знаков (одна клеточка – для одного печатного знака, включая пробелы между словами);
- ▶ если объявление на бланке подается в одну рубрику и содержит информацию об одном предмете купли, продажи, обмена и т.д.;
- ▶ если объявление связано с поиском постоянного места работы, перепишкой или знакомством.

ВНИМАНИЕ !!!

- Объявление должно начинаться с указания конкретного объекта купли-продажи, обмена.
- В рубрику "Знакомства" объявления с указанием домашнего адреса или телефона принимаются при предъявлении документа, удостоверяющего личность.
- Объявления на поддельных бланках не публикуются!

КОММЕРЧЕСКИМИ СЧИТАЮТСЯ ОБЪЯВЛЕНИЯ:

- ▶ не касающиеся частной жизни;
- ▶ связанные с бизнесом, работой (за исключением поиска постоянного места работы), предложением любых услуг, куплей-продажей товаров (более одной вещи одного наименования), сырья, материалов, в т.ч. леса, сельхозпродуктов, стройматериалов, если их количество не оговаривается;
- ▶ о купле-продаже средств производства: грузовых и специальных автомобилей, компьютерной техники (кроме игровых приставок), принтеров, телефаксов, всех станков и оборудования, офисной мебели, сейфов даже в одиночном экземпляре;
- ▶ о сдаче в аренду помещений под офис и производство, о продаже лекарств, о купле-продаже приватизационных сертификатов и др. ценных бумаг;
- ▶ с ссылками на интернет-сайты.

Для публикации в газете ЛАТГАЛЕС ЛАЙКС

БЕСПЛАТНОЕ ЧАСТНОЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ нужную рубрику зачеркнуть

недвижимость	авто/мото	сельхозтехника	домашние животные
сельхозпродукция	ищу работу	знакомства	разное

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25

1
2
3
4
5

Бланк годен в январе/феврале

SIA "LATGALES LAIKS", per. № 41503004556, адрес: ул. Саулес, 71Б, Даугавпилс, LV-5401. Ваш номер телефона будет обработан и использован с целью публикации объявления.

www.latgaleslaiks.lv тел./факс 65449185 (реклама), 65422134 (частные объявления)

Все объявления фирм – коммерческие. Если вас не устраивают ограничения, накладываемые на объявления в рубрики, вы можете подать рекламу на любую площадь (различные виды товаров, различные услуги, длинный текст).

ВНИМАНИЕ !!!

- Редакция откажет в публикации объявлений о купле-продаже документов, оружия (кроме спортивного), наркотиков, объявлений, дискредитирующих физических и юридических лиц, и с просьбой выслать деньги по указанному адресу.
- Редакция оставляет за собой право редактировать текст объявлений.
- Объявления на поддельных бланках не публикуются!
- Бланки без срока годности не принимаются.